



香港

中信

探問人生 省思生命

第61卷·總727期



/ 生命師傅
/ 路旁荊棘可變繁花
/ 人蒙上帝哪些恩？

葵青青衣公園

1 生命師傅 / 真實故事 / 馮俊毓

4 路旁荊棘可變繁花 / 真實故事 / 黃美玲

7 上帝是不是也偏心? / 信仰探索 / 張逸萍

8 同與異 / 詩想城市 / 黎海華

10 人蒙上帝哪些恩? / 專欄 / 錢志群

16 北京和曹雪芹 / 世界的角落 / 孫基立

封底 嵐 / 常情有道 / 黃剛



網上瀏覽
「有愛同行逆境路」

本刊歡迎讀者投稿

投稿：·「真實故事」「生活小品」「人生省思」均歡迎香港及海外讀者投稿，來稿請註明「投稿《中信》月刊」，並電郵到 lit2@ccmhk.org.hk

·攝影作品請註明「投稿〈影照世情〉」，並電郵到 newmedia@ccmhk.org.hk

稿例：·文稿字數在1,000至2,000字；攝影作品需1MB或以上的JPEG檔案，如附經文只限30字內。

·所有稿件須附真實姓名、地址、電話、電郵地址及所屬教會名稱。

·請勿一稿兩投。

聲明：·文稿一經刊登，版權歸本會所有，本會保留一切使用權。



創刊於一九六二年 創辦人 / 王永信

香港中信總幹事 / 黃劉雅壁

地址：香港九龍新蒲崗雙喜街9號匯達商業中心9樓

電話：(852) 2810-9933 傳真：(852) 2868-3212

電郵：lit@ccmhk.org.hk 網址：www.ccmhk.org.hk

出版及發行：香港中國信徒佈道會有限公司

責任編輯 / 吳陳妙如 編輯 / 梁百璇 採訪 / 何在凡

封面圖 / 繆靜嘉 設計、插圖、印製 / 濠一設計坊

本刊不收訂費。歡迎索閱、轉贈親友及捐助印刷費。

作者文責自負，立論不代表本刊。版權所有，如欲轉載，請來信申請。

各地中信成員：美國 / 劉耀光 台灣 / 簡春安 香港 / 黃劉雅壁 新馬 / 許順明 加拿大 / 詹可欣 澳洲 / 杜偉雄 澳門 / 李妙如

新西蘭 / 馬慧文 泰國 / 陳國輝 哥斯達黎加 / 鄭詠欣



歡迎網上細聽
「真實故事」「人間照日」
「城市福音」聆聽版



歡迎網上瀏覽
各期《中信》月刊



馮俊毓

因一時抱着消磨時間的心態，我在小六那年報名參加了「基督少年軍」，沒想到在這十餘年間，卻讓我經歷了信仰的真實，基督的愛，更有生命師傅陪伴我走過青少年期的掙扎與迷茫。

是耶和華，收取的也是耶和華。」（約伯記一21）我有天賦雖然值得開心，但不可驕傲。感恩我能在年少時就聽到這教導，並學習做謙卑的人。

成長路上幸有師傅

從小學到初中，我都是個成績優異的學生，但在考核基督少年軍的步操二級章時卻初嘗失敗滋味。我過往因自滿而輕看一切，那次挫敗可說是當頭棒喝，不得不承認自己的渺小和不足。導師常教導我們，上帝喜悅人謙卑，因為每個人的天賦都是上帝所賜的：「賞賜的



作者

鄧 Sir，是陪伴我經歷成長路上不少掙扎的一位導師，是我的生命師傅。他教導我要學習聖經，認識基督，因耶穌基督是我們生命的主。我在年少時覺得信仰跟自己沒有甚麼關係，直至升上高中，開始發現原來人生有很多問題不是好好讀書就能解決的，比如親人生病、學業壓力……都令我擔憂不已，甚至感到徬徨無助。

我與導師們分享自己面對的壓力和難處時，得到的回應總讓我感受到溫暖和幫助，並帶來積極的影響：他們為我的親人禱告，與我同行；讓我感受到耶穌基督愛我、關心我、給我安慰與鼓勵。導師們常說，主耶穌是他們的堅實倚靠，所有力量都是從主而來。這使我看到有基督信仰的人是那麼與別不同，他們擁有一種特別的生命力、人生觀，令我覺得人生雖有難處，但有盼望。

認識師傅的師傅

我開始認真探索信仰，把家中封了塵的聖經拿出來細讀，殷勤出席教會聚會，要更多認識這位慈愛的主耶穌。祂為甚麼要為我們的罪降世為人，然後死而復活？為甚麼我們認罪悔改信靠祂就能得着救恩？上帝的愛實在令我感動！我也發現導師們都是懷着基督的愛來愛我們的。他們放棄工餘的休息時間來做沒酬勞的導師，無條件付出，培育、陪伴我們成長。

記得我還是隊員的時候，有位同伴是單親的，讀書成績未如理想，也缺乏家人照顧。導師常在下班後去家訪，幫他補習，約他星期六出來午膳，然後一起去集隊。導師付出真心陪伴這位缺乏家庭溫暖的少年人，是出於上帝的愛。正是這份愛和生命的力量，推動我也要做個活出愛、跟隨基督的人，遂於2018年接受浸禮。

作者（右）與其
生命師傅鄧 Sir



作者（最前右一）樂作與少年人
分享主愛的導師

幾年前，我的家人患病，當時醫生估計生命尚可維持三至六個月。感恩家人現時病情已穩定，可享受家庭生活，更可自行外出。至於我，在經歷信仰的過程中學會了倚靠主，只管努力盡上本分，減少了許多憂慮。今年即將大學畢業的我，已把前程交給上帝，深信祂的帶領最好。

接上師傅的棒

我體會到生命師傅在青少年成長階段的重要幫助，也希望承傳這有意義的服侍。成為導師這四年以來，我邊做邊學，喜見隊員的成長，比如：他們認真看待集隊；有的更多行一步，主動關心比自己年紀小的隊員；有的甚至認真尋求認識信仰……都令我感到安慰與感恩。

「你要給他們預備甚麼信息，好使他們的生命茁壯成長？」我相信這是上帝給我的提醒、召喚。上帝感動我去關心隊員，了解他們的

需要，並且建立他們，作合宜的幫助。因此，我在服侍上常需要安靜在主裏支取力量。記得去年我曾推薦一位隊員接受外間訓練，但他中途退出了。我第一個反應是：「唔好啦！」但安靜中，上帝卻引導我要關心這隊員而不是責怪他。於是我重整心態，想想該怎樣關心他。在與他傾談時，他傾吐訓練時所面對的艱辛和困難，以致決定放棄。聽後我表示理解，明白他的辛苦感受，同時亦鼓勵他，甚至問他：「如果再有這樣的訓練，你會否願意與其他隊員一起咬緊牙關去完成呢？」沒想到他竟接受這邀請，願意給自己機會再接受挑戰，並立志參與下一期訓練。感謝上帝給我及時的提醒：建立隊員比完成訓練重要。我確實感受到上帝對我們的愛。

「不可叫人小看你年輕，總要在言語、行為、愛心、信心、清潔上，都作信徒的榜樣。」（提摩太前書四12）我感謝上帝讓我在年少時能遇上生命師傅，得着鼓勵、引導，學習聖經，認識生命的主——上帝。我現在也踏上作少年人導師的路，努力分享主的愛！

（何在凡採訪，經編輯整理。）



作者（右一）與家人



路旁荊棘 可變繁花

黃美玲

進入職場後我很努力工作，希望事業的成就能帶給我多姿多彩的人生，可是得到的卻是沉重壓力！難道我走錯了路，有誰可為我指陳方向？

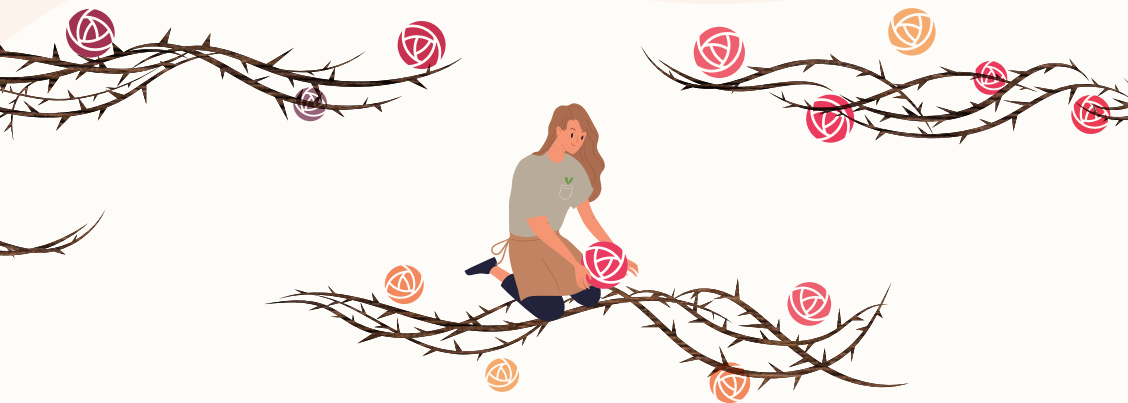
人生沒一路平順的坦途

會計這一行的壓力非常大，我經常失眠。為了減壓，我曾嘗試去佛堂聽道，沒想到聽道以外還教我們唸咒提升境界，丈夫提醒這樣有可能接觸到靈界，我很詫異就不敢再去了。不久，一位基督徒同事邀我出席福音午餐會，我抱着聽聽無妨的心態去了幾次。當中有不同的講員，他們都分享了上帝如何改變其生命歷程，讓我驚歎上帝在人的身上竟有如此奇妙的作為！

後來我與幾位基督徒同事利用

午膳時間一起看聖經、唱詩歌，那段時光令我心靈舒暢。聖經說：「上帝愛世人，甚至將祂的獨生子賜給他們，使一切信祂的，不致滅亡，反得永生。」（約翰福音三16）上帝的愛令我動容，人生由祂帶領該有多好！那刻，同事為我作了悔改信主的禱告。從此我和丈夫一起參加教會聚會，可是我那時對信仰的熱誠不足，沒用心認識主耶穌。

2015年初我需要接受心瓣手術，惟未能安排在香港做微創手術。徬徨中，我和丈夫禱告求主帶領，弟兄姊妹亦為我祈禱。經過網上搜尋資料和探問後，我們最後抱着戰兢的心情前往台北。手術前，丈夫陪伴我坐在台大醫院大堂等候術前檢查。奇妙地，坐在我們後排座位的女士竟聽得懂我和丈夫的交談，



且主動以廣東話告訴我，她的丈夫也安排在同一天做手術，還說這手術在台灣很普遍，着我放心。她的話給我莫大的鼓舞和信心，彷彿是上帝差派的天使來鼓勵我。試問有多少台灣人懂廣東話？而且，她剛好在我最需要安慰的時候出現。

手術前的幾小時我不禁緊張起來，便即求主幫助，與我同行。神奇的是，禱告後我心情平靜了，更感受到上帝所賜的平安。手術很成功，加上我姊姊特意赴台照顧飲食，我很快便復元回港。上帝對我真是關懷備至，讓我增加了對祂的認識。經歷病困後，我決心重整生活，認真跟隨主耶穌。

卻有在崎路栽種繁花的主

以前我看重物質和事業，經歷

病患反使我的人生觀和價值觀有着翻天覆地的改變。聖經說：「人若賺得全世界，賠上自己的生命，有甚麼益處呢？人還能拿甚麼換生命呢？」（馬太福音十六26）我曾在上市公司擔任財務總監，又曾在擴張中的企業任職，每份工作都要與



作者夫婦

時間競賽，壓力可想而知。因不想影響身體健康，我毅然引退。誠然，要放下職場上的一切，是有點不捨，也需要適應退休生活。但聖經告訴我，世上的一切都是過眼雲煙，我寧願把生命放在永恆的事情上，遂於2017年受洗，將生命交託上帝。

退休後我一邊祈禱等候上帝指引前路，一邊多關心親友，也在教會做義工。這樣簡單而安穩的生活，令我充滿喜樂和滿足。一年後，前老闆聘我擔任兼職顧問，收入和以前雖有一段距離，但已足夠需用，且毋須定時上班，既有穩定收入，又可繼續做義工，真是兩全其美。上帝的作為確是超乎人的所想所求！

我和丈夫相繼退休，彼此日夕相對，常為家裏的芝麻小事吵鬧。

聖經提醒我們要活出愛，當我倆願意按上帝教導冷靜下來祈禱，祂就提醒彼此不應冷戰，反要互相呵哄。最初會有掙扎，惟學習順服上帝，我便勇敢踏出一步，丈夫看見我的改變，也願意放下，不再計較。為了活出上帝的愛，我正操練當彼此意見不合時，不要太敏感於對方的態度；即使有矛盾，也要先冷靜祈禱，避免衝突。聖經說得好：「不輕易發怒的，勝過勇士；治服己心的，強如取城。」（箴言十六32）自從我倆按聖經的教導彼此相待，感情也隨之昇華，有街坊更稱讚我倆恩愛呢！

感謝上帝先愛我們，使我們認識祂，得着愛的滋潤。上帝不但拯救了我的性命，還改變了我的生命，又教導我和丈夫彼此相愛。

（何在凡採訪，經編輯整理。）



作者夫婦（左三及四）與教會團契合照

上帝是不是也偏心？

張逸萍

問：為甚麼舊約中的上帝顯得非常嚴厲，而新約的上帝卻充滿慈愛？這豈不是矛盾嗎？另外，舊約那個上帝總是站在以色列人一邊，非常嚴厲地對付她的敵人，這不是偏心嗎？

答：整本聖經中，上帝都顯出公義和慈愛這兩方面的特質，相輔相成，並非矛盾。「耶和華在祂一切所行的，無不公義；在祂一切所做的都有慈愛。」（詩篇一四五17）正如好的父母都是在適當的時候，施行「賞」和「罰」，這樣孩子才能在愛中成長，並走在正途上。

舊約時代，上帝恩待以色列民，同樣也恩待那些悔改的外邦人，例如上帝差派先知約拿向惡貫滿盈的尼尼微城宣告審判。從國王到百姓聽到上帝的話而立即痛悔後，上帝就轉變心意，沒有降災（參約拿書）。另一方面，上帝對悖逆的以色列人也同樣嚴厲。祂告訴以色列人，如果他們謹守祂的誠命律例，就得以在應許之地長久；不肯聽從

卻去事奉假神，他們的日子就不會長久（參申命記三十15-18）。可是以色列人沒有聽話，所以兩次亡國，被趕出巴勒斯坦的家園。可見上帝是公平的，沒有偏心。

不少人以為舊約裏的上帝非常嚴厲，而新約裏的上帝表現得非常慈愛，其實這是一個誤解。新約是恩典時代，上帝暫時寬容、忍耐……，祂的恩慈是領我們悔改（參羅馬書二4），讓人有機會認罪悔改，得救恩。如果讀到聖經的最後一卷書啟示錄，就會看見上帝的震怒和審判。那時有「刀劍、饑荒、瘟疫、野獸……地大震動……。」（啟示錄六8-12）「若有人名字沒記在生命冊上，他就被扔在火湖裏。」（啟示錄二十15）你以為今天的新冠病毒和戰爭很可怕，但若和將來的審判相比，真是小巫見大巫。所以真誠邀請還沒有信主耶穌的讀者，早日接受主耶穌的救恩，以免上帝的震怒和主再來時最終的審判。

（本文轉載自美國《中信》月刊2022年11月號第727期）



同與異

文/ 黎海華
畫/ 何小貞

你們同種同根
一同綻放一同結果
盛夏他們在高枝上喧囂歌唱
吸飽陽光雨露
你則獨自瑟縮在低暗的枝桠
孤獨掙扎求存
他們皮色光潤
你的表皮卻青澀泛白
秋收的日子
你們一同被採摘
一同展示在人們的眼球下
一樣的成熟一樣的飽滿多汁
芸芸眾生你獨受青睞
你展現獨一的色澤
冷冷睥睨
一堆潑灑橘黃的同伴
扭轉眾人認知的美學

(作者是阡陌文學工作室總監，資深文字工作者。)



人蒙上帝哪些恩？



錢志群

感恩節的真正意義不在於親朋好友聚在一起吃火雞。感恩節的意義是感謝人，更要感謝上帝。感謝印第安人教從歐洲來的新移民種莊稼，更要感謝上帝藉着人的幫助、藉着莊稼的生長豐收，使初到北美的新移民在新大陸存活下來。

甚麼是恩？從父母愛我們的方式和精神上就能體會到。雖然時過多年，我仍然記得在2008年四川汶川大地震中的一則新聞報導，偉大的母親用身體護住三個月大的孩子。搶救人員發現她的時候，她已被坍塌下來的房子壓死了，死亡姿勢非常感人：她雙膝跪地，身子前

傾，雙手着地支撐身體，成匍匐姿勢，被壓變形的身體，成為人與大自然抗爭的雕像，更是母愛的雕塑。救援人員在她的身子底下發現她的孩子還活着，於是小心翼翼地清理開她身上的廢墟，從她的身下抱出被小被子裹着的三四個月大的孩子。因為母親身體庇護着，他毫髮未傷，抱出來的時候還在安靜地睡。醫生給孩子做身體檢查時，發現被子裏有一部手機，屏幕上有一條媽媽留給孩子的短信：「親愛的寶貝，如果你能活着，一定要記住我愛你。」手機在人們中間傳遞，每個在場看到短信的人都落淚了。

母愛的本能中就有無私之恩：生產、養育、保護、拯救。母親與母愛奇妙的源頭在哪裏？在上帝的愛裏。

被造之恩

每當我們說人是上帝所造時，不信上帝的人就會嗤之以鼻：「我明明是我父母所生。」這是事實，但夫妻恩愛一場，沒有男女受孕規律，何來生育？上帝造完天地萬有之後造出男人亞當，祂在創造過程中一直對被造物讚好，唯獨男人造出，說「那人獨居不好」（創世記二18），於是上帝讓亞當沉睡，取其肋骨一根，再造出女人夏娃。上帝將造好的女人領到男人面前，如婚禮上父親將女兒領到未來女婿面前。亞當甦醒了，一睜眼便認出她是「我骨中的骨，肉中的肉」（創世記二23）。這是上帝所有創造之工中最完美的傑作。上帝完成一切創造後，用權能的命令，即各樣規律托住了祂創造的萬有。星辰運轉、季節輪換、花開花落、水流低處，一切有序。人類怎麼延續呢？上帝將婚姻放入生育規律，有基因控制，代代遺傳，且胎兒在母腹中受孕、發育和成長的全過程，都奇

妙得令人驚歎。詩歌這樣稱頌上帝：「我的肺腑是祢所造的；我在母腹中，祢已覆庇我。我要稱謝祢，因我受造，奇妙可畏；祢的作為奇妙，這是我心深知道的。」（詩篇一三九13-14）而且，「我未成形的體質，祢的眼早已看見了。」（詩篇一三九16）所以聖經曉諭人類：「兒女是耶和華所賜的產業；所懷的胎是祂所給的賞賜。」（詩篇一二七3）聖經記載了很多上帝聽了不孕者的禱告：「祂使不能生育的婦人安居家中，為多子的樂母。」（詩篇一一三9）最奇妙的是，無所不能的上帝還能改變自己設立的規律，甚至因着拯救在罪性中代代死亡的人類，祂居然撇開夫妻生活，特別使得「童女懷孕生子，給祂起名叫以馬內利（就是上帝與我們同在的意思）。」（以賽亞書七14）這位童女所生的，正是道成肉身的上帝之子——主耶穌。

人的出生與不生、生在哪國哪家、是男是女、何等智商、何種基因，不是夫妻說了算，更不是被生者的願望，因上帝「從一本造出萬族的人，住在全地上，並且預先定準他們的年限和所住的疆界。」（使徒行傳十七26）



人不應該忘記祖先，忘祖就是大不孝；但是人們在修家譜、祭祖先時，只會紀念近祖，不管遠祖，更不念及第一代始祖。不管怎麼說，人不是孫悟空從石頭縫裏蹦出來的。聖經中那麼不厭其煩地列出家譜，一直推到人類的第一人亞當，而「亞當是上帝的兒子。」（路加福音三38）離開天上的父上帝，我們豈不是無源之水、無本之木？既如此，離開天上的父上帝，雖然我們在血緣上不一定是孤兒，但在靈裏卻是精神荒原上的孤兒，不可能在世俗的生活中找到真正的幸福和人生意義。

被養之恩

人吃飯為何要謝飯？我沒信上帝之前對基督徒飯前虔誠禱告感謝上帝的樣子困惑不解，明明是自己花錢買的、在廚房裏花時間燒出來的，或者是別人送來的，為甚麼要感謝看不見的上帝？原來莊稼不只是我們辛勤耕作就可以有的，上帝賜下種瓜得瓜、種豆得豆的規律，否則種瓜無法掌控地得刺或得有毒的菜蔬怎麼辦？籽種下後所需土壤中的化學成分，以及陽光、雨水都是從上帝而來，祂是「叫萬物生活

的上帝」（參提摩太前書六13）。上帝不僅可以使萬物生長，且為人類預備了能品嚐食物的豐富味覺，更讓我們有體力和能力去耕作，掙來這些食物。一句話，「人人吃喝，在他一切勞碌中享福，這也是上帝的恩賜。」（傳道書三13）

除了食物，上帝撫養我們的方式獨特又無限。如果沒有陽光，我們的生活將不可想像。沒有陽光的紫外線殺菌，世上細菌將會氾濫成災。人類就是活下來，也失去生活的情趣，五彩繽紛、姹紫嫣紅的花朵不存在了，赤橙黃綠青藍紫的色彩消失了，人的美麗無人能見。也許你壓根兒沒想過陽光消失的事，甚至認為提這個問題，可能是腦子出了問題。因為我們天天活在上帝的免費的恩典中，已司空見慣得不用去想了。光是人造的嗎？當然不是，光是上帝的作為：「上帝說：『要有光』，就有了光。」（創世記一3）「上帝造了兩個大光，大的管晝，小的管夜，又造眾星。」（創世記一16）

除了陽光，還有氧氣、雨水，很多很多，你想過嗎？一切人類生存的必需品，完全是從祂得來的。衣食住行的物資，如車子、房子，

哪個產品最初原料不是從上帝而來？珍珠瑪瑙、黃金白銀、煤礦石油，哪個是人造的，都是人發現和利用的。「我們沒有帶甚麼到世上來，也不能帶甚麼去。」（提摩太前書六7）上帝欠我們嗎？絲毫不欠，永遠是我們欠祂。祂之所以如此，「因為上帝就是愛。」（約翰一書四8）

被佑之恩

上帝若不托住宇宙萬物，一切都會雜亂無序，人一刻也無法生存。「豐富尊榮都從祢而來，祢也治理萬物。」（歷代志上二十九12）上帝「常用祂權能的命令托住萬有。」（希伯來書一3）如果種一顆豆子，長出一個毒果；養隻小雞，變成毒蛇，沒有規律，人一天也活不下去。雖然人類犯罪後，地和萬物都受了咒詛，但上帝仍在天上坐着為王，如果總是地震，常是洪水、海嘯，那我們人類將往何處可逃？地上有上帝護佑，天上也如此。地球在自轉時又在繞着太陽轉，地球又有月亮繞着轉。天上無數的星球，沒有一個是靜止不運動的，卻不亂不撞，否則隕石天天亂飛亂掉，那還有日子過嗎？如果我們在快速轉

動的地球上，沒有萬有引力吸住，我們豈不都像太空人一樣亂飄亂栽跟頭嗎？

除了人外部的生存環境一點不能亂套，人身體內部的複雜系統也不能亂，一亂就生病。上帝為保護我們，為我們造了身體的免疫系統，用阻擋和排斥的方法防止大量細菌入侵，包括唾沫都能消毒。

人體除了神奇的免疫系統外，還有一個驚人的自愈能力。例如皮膚割傷或外科手術後傷口癒合；運動後肌肉總有某種程度的微量撕裂，但休息後便會自動修補、復元和更新；骨骼斷裂後立刻有新的骨細胞在骨折處修補和重塑，幾個月後骨骼便幾乎完全恢復原狀。身體的各個器官都能自我保護，如耳膜、眼睫毛、鼻毛等。上帝還為我們創造了黑夜，好使人的每一個內臟器官輪流調節休整。

被救之恩

雖然上帝無微不至地供應我們、保護我們，但人人都有兩大難題無法自救：罪與死。哪代人、哪個膚色的人、哪個民族的人、哪個地位的人，沒有驕傲、自私、貪婪、嫉妒、仇恨等與上帝聖潔本性格格

不入的罪性？哪個人永遠不死？因為「罪的工價乃是死。」（羅馬書六23）人再怎麼努力，再有多大能耐，再有多少權力財富，都無法解決這兩大難題。所以，那創造我們又愛我們的上帝就差祂的獨生子耶穌降世為人，讓聖潔無瑕的耶穌為贖我們的死罪而甘願死在十字架上，然後又從死裏復活，叫我們信耶穌的人，不致滅亡，反得永生。「上帝愛我們的心在此就顯明了。不是我們愛上帝，乃是上帝愛我們，差祂的兒子為我們的罪作了挽回祭，這就是愛了。」（約翰一書四9-10）當然，「永生」這份禮物與陽光、雨露之類供養身體的禮物不同，不是那些與上帝為敵的人所配得的。無論我們在上帝面前認不認罪，「祂叫日頭照好人，也照歹人；降雨給義人，也給不義的人。」（馬太福音五45）我們只有認罪悔改，接受主耶穌的救恩，才能罪得赦免，成為聖潔上帝的兒女，獲得永生，與上帝永遠同在。

上帝的以上四恩，不管我們認識不認識祂，悔改不悔改，感恩不感恩，都賜給所有的人，為我們預備；只是不信上帝的人們只得前三恩，最最重要的救恩卻旁落一邊。我們常說：「滴水之恩，湧泉相報」，看到忘恩負義的人和事，心中就會

油然而生氣生恨，然而自己卻在不知不覺中成為忘恩負義的人。哪怕我們待人多好，如果不感謝上帝，還敢自誇是感恩的人嗎？如果不感謝上帝，偏偏失去的就是永生的救恩。所以，「我的心哪，你要稱頌耶和華！不可忘記祂的一切恩惠！」（詩篇一〇三2）特別是在感恩節給親人朋友送禮物時，更不能忘記給上帝獻上感謝：「當用詩章、頌詞、靈歌彼此對說，口唱心和地讚美主。凡事要奉我們主耶穌基督的名常常感謝父上帝。」（以弗所書五19-20）

（本文轉載自美國《中信》月刊2022年11月號第727期）



你願意相信耶穌基督嗎？

若願意，請做以下禱告：

天父上帝，我從心裏承認祢是獨一真神。祢愛人類，曾差遣祢的獨生子耶穌基督降世代罪，為我們釘死十字架上，第三日復活，救我們脫離罪和死的權勢。我相信耶穌基督是人類唯一的救主，是道路、真理、生命，只有藉着祂，我才可以回到天父那裏，認識真理，得着永生。我明白以往我因不認識祢是真神，我的人生方向和路線都錯了。我是個罪人，如今決定回頭，不再走自己的路，願意一生跟隨耶穌，遵行天父上帝的旨意。求祢幫助我明白真理，使我信心堅定。奉主耶穌基督的名禱告，阿們！

你若做了以上禱告，希望你填寄「讀者回應」（本頁右表）與我們聯絡。

讀者回應頁

I. 個人資料（請參閱下方「個人資料收集聲明」）

姓名（英文） _____ 姓 _____ 名 _____

地址（英文） _____

_____ 郵編 _____

聯絡電話 _____

電郵 _____

我是新讀者 是 否（讀者編號：_____）

II. 本期讀後感（11/2022）

- 我要訂閱貴刊繁體版。
- 我尚未相信，盼能進一步認識耶穌。
- 我願意相信耶穌（這是我第一次表示信主的）。
- 請寄有關信仰材料
- 請為我介紹教會

III. 我願意支持貴刊

我是基督徒，願每月把《中信》月刊，送給遠近親友閱讀。

我願分擔《中信》月刊印刷費 _____ 元。（請填寫上方個人資料，並參看後頁奉獻方法。）

※ 根據《個人資料（私隱）條例》，本會不能收集第三者的個人資料。如要介紹親友成為讀者，可把《中信》月刊送給親友，或鼓勵他們親自填妥上表及簽署後寄回本會。

※ 訂閱資料如有更改、增刪，請與本會聯絡；或參閱本刊郵寄信封背頁詳情。

電郵：lit@ccmhk.org.hk

..... 個人資料收集聲明

1. 中國信徙佈道會將依照在收集個人資料時所說明的目的使用該等個人資料，包括但不限於閣下的姓名、郵寄地址、電話號碼及電郵地址。
2. 向本會提供個人資料純屬自願，如閣下未能提供足夠個人資料，本會可能無法有效處理你的申請或提供有關服務。
3. 本會可能使用閣下的個人資料（包括姓名、郵寄地址、電話號碼、傳真號碼、電郵地址、所屬教會/機構名稱），以便本會日後與你通訊、寄發刊物、發出收據、義工招募、籌款、收集意見、推廣活動、作課程邀請及與中國信徙佈道會相關之項目等用途。
4. 閣下之個人資料絕對保密，除上述用途之外，將不會以任何形式出售、租借或轉讓予任何人士或組織。
5. 根據《個人資料（私隱）條例》（第486章），閣下有權要求查閱及更正任何閣下提供給我們的個人資料，或要求停止使用閣下的個人資料作直接推廣的用途。任何有關查詢請聯絡：

中國信徙佈道會有限公司

地址：香港九龍新蒲崗雙喜街9號匯達商業中心9樓；或

電話：(852) 2810-9933 傳真：(852) 2868-3212

電郵：admin@ccmhk.org.hk

簽署同意聲明： _____

日期： _____

（轉後頁）

(轉後頁)

IV. 請為我以下的事代禱

如讀者有感動，願意在經濟上支持本刊，請把奉獻：

- 存入下列銀行戶口：

滙豐銀行 001-327600-001

恒生銀行 286-374434-001

恒生銀行 286-374434-280 (人民幣)

恒生銀行 286-374434-203 (美元)



下載奉獻表格

- 支票：抬頭請寫

「中國信徒佈道會有限公司」或

CCM Christian Mission Ltd 並寄回本會收。

- 繳費靈 PPS：中信商戶編號為 6127

首次使用 PPS 請致電 18013 或登入 www.ppskh.com，
登記後請致電 18033 奉獻。

請以奉獻者聯絡電話登記為「賬戶號碼」。

賬戶號碼：_____ 讀者編號：_____

奉獻金額：_____ 奉獻日期：_____

PPS 付款編號：_____ 聯絡電話：_____

奉獻後：請將銀行存款單/ 網上捐款記錄/ 繳費靈付款
編號，連同前頁個人資料交回本會，以便發回收據。

傳真：2868-3212；電郵：account@ccmhk.org.hk
郵寄地址，請參前頁。

澳門讀者請存入

銀行戶口：中國銀行 02-11-20-061980 (港幣)
02-01-20-091560 (澳門幣)

支票抬頭請寫「澳門中國信徒佈道會」

地址：澳門東望洋斜巷 2D 志安大廈地下

電話：(853) 2835-3306

電郵：ccmmacau@macau.ctm.net



孫基立

北京是幾朝的古都，名人薈萃，古蹟隨處可見，幾乎無法找到一個人或者一個地方去代表它。不過在北京居住的日子，我卻常常想到一個人，他在 18 歲的時候來到北京，在這裏度過了後邊三十餘年，為世界留下了一部不朽的名著《紅樓夢》。曹雪芹不是北京人，他生於江南權貴之家，後來祖上獲罪抄家，從南京搬到北京，從一個錦衣玉食的貴公子漸漸淪為貧困。他後來隱居西山，在潦倒的生活境況下，寫作了描寫大家族衰落的《紅樓夢》。他筆下的大觀園，既有江南人家的婉約風格，又有京城的恢弘大氣。雖然為了規避當時清朝的文字獄，他隱去了許多寫實的描寫，說這個故事發生的年代和地方皆不可考，但是我們依然能讀出許多北京的痕跡。

曹雪芹



錦衣玉食，過眼煙雲

我居住的地方是什剎海，出門走不遠就到達後海。寬闊湖面蓮花盛開，湖岸周圍座落許多王府，建築有北京特有的帝王氣：紅色、藍色、綠色的雕欄玉砌精緻而大氣。曹雪芹曾經常在這一帶徜徉，從清代就有這樣的說法：大觀園就以什剎海一帶為原型。

京城的貴氣逼人，對於這個來自江南的落魄公子來說，可能帶來更多的是感慨和失落。在《紅樓夢》中，他對賈府錦衣玉食的生活有詳細的描述，但是同時他也通過賈府不同人物的悲劇，表達了一切均為過眼煙雲的悲涼。

碧波紅蓮的後海，讓人彷彿穿越時空，進入曹雪芹描繪的中國十八世紀的大戶人家生活。在他的故居牆面，至今有一首故友所贈題壁詩：「遠貴近貧，以禮相交天下少，

疏親慢友，因財而散世間多」。他在江南和京城嘗遍了世態炎涼，人生百態。在《紅樓夢》中第五回，他寫道「好一似食盡鳥投林，落了片白茫茫大地真乾淨」，對大戶人家「樹倒猢猻散」的結局發出了慨嘆。

惟上帝帶來滿足

聖經中由所羅門王所寫的傳道書也表達了同樣的思考：一切都是虛空，一切都是捕風。

曹雪芹生活的時代處於清朝鼎盛的「康乾盛世」，那時候的帝都北京最是繁華，但是曹雪芹依然從中看到虛空。就如同所羅門王的統治時期是以色列最強盛的時代，但是所羅門王依然看到了世間榮華富貴背後的虛空：許多人鑽營追求的權力榮譽金錢，卻無法帶來心靈滿足。然而，所羅門王在上帝的智慧中找到了人生的安慰。✉

嵐

黃剛


你與她相識已有一段時間。起初只是萍水相逢，後來發現她善良而開朗，細心而長情，對她產生莫名的好感。經過幾次約會，你的思緒和心思像落到天平負重的一端，不由自主地向她傾斜。

一個安靜的晚上，她的名字連聲帶象不斷縈繞你的腦際。「嵐…嵐…嵐」，一時間覺得世上最美麗動人的語言文字就是這個「嵐」字；再想這字的意思：山間的霧氣。多麼有詩意！

你的創意蠢蠢躍動，要為這個美麗動人的字寫個故事，送給她表達你的心思和對愛情的憧憬。

故事是這樣：在遠古以前，大地上的山是可以隨意遊走。一座巍峨的高山看見天邊美麗的彩雲就愛上了她。大山從遙遠的東方跑到西邊來追求她，彩雲被他的真誠打動，願意與他一起生活。不料暴風大作，不知把彩雲吹到哪裏去。大山到處尋找，好不容易才找到。他們害怕再失去對方。大山說：「如果暴風再來，我會把它壓住，不讓它把你吹到不想去的地方。」

後來大地又起暴風，大山就用巨大的身軀壓住它，為了長久把暴風封住，大山從此一動也不動。彩雲為了陪在大山身邊，就從高天降藏到山谷中，成了山間的霧氣，這就是嵐。

你的故事雖然天馬行空，卻打動了她的心。大山願為彩雲放棄縱橫大地的自在；彩雲也願意失去翱翔天空的自由。她解讀出你對愛情的憧憬：愛是不求自己的益處（參哥林多前書十三5）。

主題：陽光下的職場跑步 時間：下午 1:15 至 1:50（現場、zoom、YouTube 同步直播）

日期	分類	講員
11月4日（五）	職場「豪宅」	張貞德 Rebecca（公司員工發展主任）
11月11日（五）	風沙中的「馬仔」	馬穎章 Ma Chai（沙畫藝術家 / 自由傳道）
11月18日（五）	從播台到講台	葉亮星 John（禮賢會九龍堂堂主任）
11月25日（五）	醫學院的 Healer	潘致毅 Gordon（公立醫院精神科駐院醫生）

地址：九龍新蒲崗雙喜街9號匯達商業中心8樓（中國基督教播道會迦南道真堂）

報名 / 查詢： 6218 7905 馮小姐或電郵 lunchcu@ccmhk.org.hk

- 疫情措施：
1. 現場不可飲食。
 2. 現場參加者，需要掃安心出行、出示疫苗通行證及量體溫。

合辦機構：中國信徒佈道會、中國基督教播道會迦南道真堂、基督教恩臨堂



故事一刻
午間福音